

Fonte: R.Siegrist - EAWAG

pag. 2



#### Legionella: requisiti di legge e ruolo dell'AAP

Nelle installazioni domestiche la Legionella (di cui discutiamo oggi)

è solo uno dei problemi

Qualità chimicofisica dell'acqua in
generale → p.es.
installazione di
apparecchiature non
sempre efficaci

Condizioni delle reti interne in particolare → p.es. relining con resine

→ Ruolo delle AAP, della AAT, del Laboratorio cantonale e della SSIGA



#### Le origini: la malattia del legionario

- La "Malattia dei Legionari" fu descritta per la prima volta nel 1976, quando 400 persone si riunirono al Bellevue Stratford Hotel di Filadelfia (USA) per l'annuale congresso dell'American Legion.
- In quella circostanza su un totale di 4'000 persone presenti nell'hotel 221 persone si ammalarono con un quadro clinico di polmonite febbrile e 34 (15,4%) morirono.



Fonte: Ufficio del medico cantonale





#### Quadro clinico

- Le persone che si ammalano dopo essere state esposte alla Legionella possono sviluppare due diverse malattie:
  - ✓la malattia del legionario (~legionellosi)
  - ✓ la febbre di Pontiac

Fonte: Ufficio del medico cantonale





#### Quadro clinico – Malattia del legionario

- La malattia del legionario si manifesta inizialmente con febbre, tosse, mal di testa, dolori muscolari e perdita di appetito, e ha un periodo di incubazione che varia tra i 2 e i 10 (14) giorni dal contagio.
- La malattia può causare un'infezione polmonare più o meno grave, che può condurre persino alla morte.
   Malgrado il trattamento antibiotico, si contano in media da 5% a 10% di decessi.



Ufficia del medico carbonde



#### All'origine di epidemie

- Olanda (Bovenkarspel) 1999: mostra mercato dei fiori 318 casi e 32 decessi. Sorgente d'infezione: umidificatore nell'area espositiva
- Spagna (Murcia) 2001: 800 casi stimati 449 confermati e 6 decessi. Sorgente d'infezione: torri di raffreddamento dell'ospedale della città.
- Spagna (Calpe) 2012: 41 casi e 6 decessi. Sorgente di infezione: piscina termale. Cinque casi tra gli operatori dell'hotel.
- Portogallo (Lisbona 2014): 375 casi notificati, 12 decessi. Sorgente dell'infezione: si tratterebbe di una torre di refrigerazione di una fabbrica di Vila Franca de Xira, nei pressi di Lisbona.
- Germania, USA, Francia, Scozia, UK, Slovenia, Italia...
- → Sempre più spesso sono le torri di raffreddamento in causa!

Fonte: Ufficio del medico cantonale





#### All'origine di epidemie – Italia 2018

- Bresso (agosto 2018):
   Cinque morti, 52 ammalati.
   Origine dell'epidemia
   ancora sconosciuta (no rubinetti).
- Brescia (settembre 2018): Tre decessi, 405 contagi. Origine dell'epidemia identificata nelle torri di raffreddamento di alcune industrie della zona.



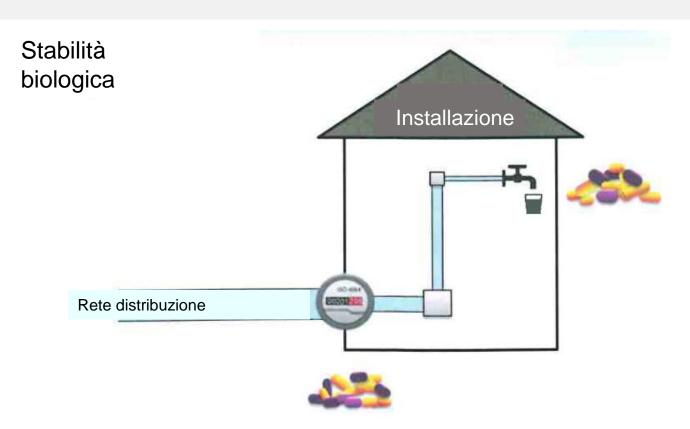
Fonte: Ufficio del medico cantonale



# Fattori necessari per lo sviluppo di una legionellosi



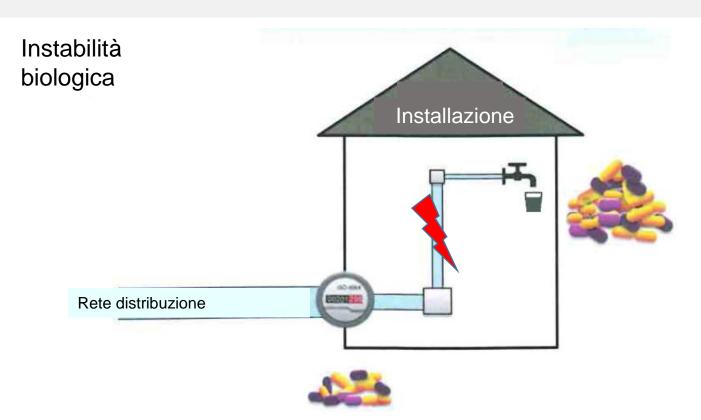




In un sistema biologico stabile il numero totale di cellule batteriche rimane costante

Fonte: R.Siegrist - EAWAG

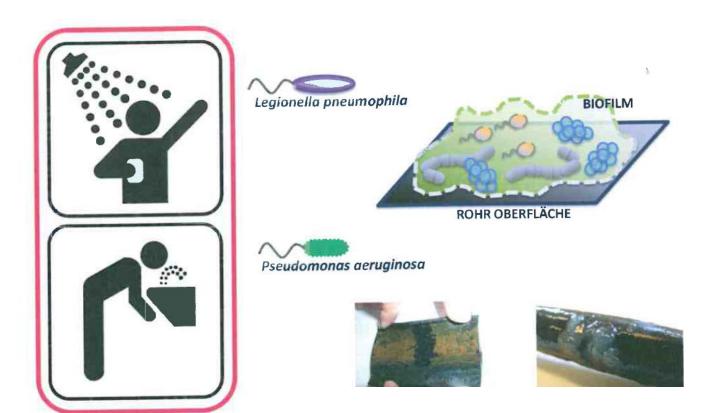




Diversi fattori di un'installazione domestica possono influenzare la stabilità biologica e condurre ad una proliferazione batterica

Fonte: R.Siegrist - EAWAG



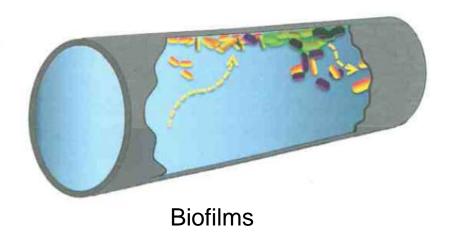


La normale microflora acquatica è irrilevante, ma la formazione di biofilm può portare alla colonizzazione di Legionella e **Pseudomonas** 

Fonte: B.Bendinger - DWDV Hambourg



#### Instabilità biologica



- Errori di installazione
- Materiali non idonei
- Rapporto superficie/volume eccessivo
- Periodi di ristagno lunghi
- Temperature subottimali

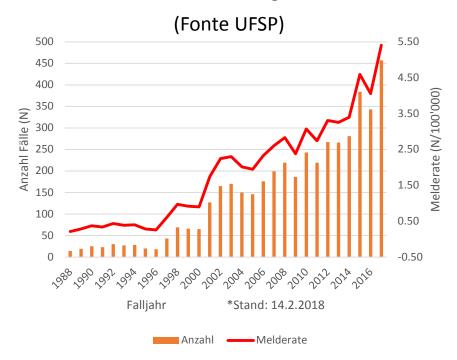
Fonte: R.Siegrist - EAWAG



### Legionella spp. – Epidemiologia in CH

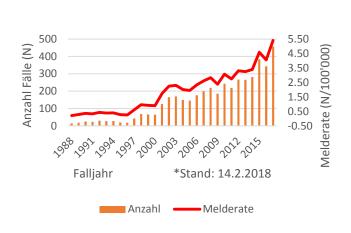
Non ci sono solo epidemie o casi collettivi. Ci sono anche casi singoli. Tutto assieme porta ad un quadro epidemiologico (evoluzione del numero di casi e dell'incidenza) abbastanza preoccupante

#### Numero di casi e incidenza di Legionellosi 1988 – 2017





### Legionella spp. – Epidemiologia in CH



La tematica della Legionella è guindi diventata negli ultimi anni un tema sanitario importante. Per questo motivo il legislatore ha associato agli specifici aspetti legislativi di medicina umana (Legge sulle epidemie) anche quelli ambientali legati all'acqua (Legge sulle derrate alimentari e oggetti d'uso). Dal punto di vista del diritto l'acqua delle docce non è acqua potabile ma è un oggetto d'uso che viene a contatto con il corpo umano.



817.0 Legge federale sulle derrate alimentari e gli oggetti d'uso (Legge sulle derrate alimentari, LDerr) del 20 giugno 2014 (Stato 1° maggio 2017)

#### Art. 5 Oggetti d'uso

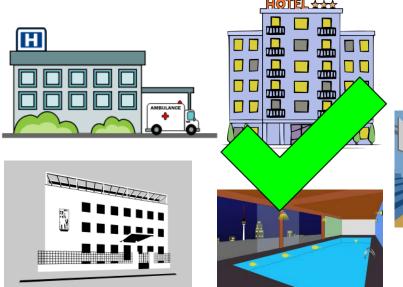
Gli oggetti d'uso sono oggetti che rientrano in una delle seguenti categorie di prodotti:

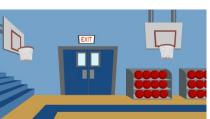
. . . .

i. acqua che, all'interno di impianti accessibili al pubblico o a persone autorizzate e non riservati esclusivamente a privati, è destinata a entrare in contatto con il corpo umano, ma non a essere bevuta, segnatamente l'acqua per docce e piscine in ospedali, case di cura o alberghi.



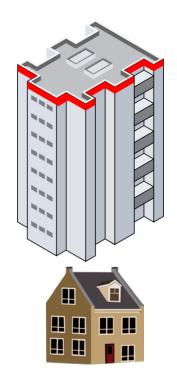
Che cosa si intende per: «acqua che, all'interno di impianti accessibili al pubblico o a persone autorizzate e non riservati esclusivamente a privati, è destinata a entrare in contatto con il corpo umano, ma non a essere bevuta»?











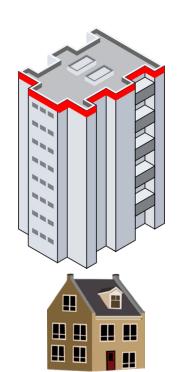


Casa monofamiliare o d'appartamenti







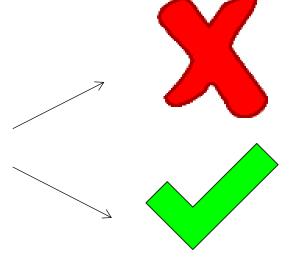






Art. 7 lettera h OPPD
Impianto accessibile al
pubblico o piscina
accessibile al pubblico:
impianto o piscina aperto a tutti
o a una cerchia di persone
autorizzate e che non è
destinato a essere utilizzato in
un contesto familiare;

#### Proprietari/condomini



Inquilini, impiegati



Anche per l'acqua come oggetto d'uso valgono gli articoli 26 LDerr e 73-75 Oderr sul controllo autonomo

CONTROLLO
AUTONOMO
(sviluppato dal singolo operatore o dall'associazione di categoria basato sulle Buone Pratiche di Fabbricazione)

CONTROLLO
UFFICIALE
(verifica della corretta
implementazione del
sistema di
autocontrollo)



817.02 Ordinanza sulle derrate alimentari e gli oggetti d'uso (ODerr) del 16 dicembre 2016 (Stato 1° maggio 2018)

Capitolo 4: Controllo autonomo

Sezione 1: Principi

Art. 73 Persona responsabile

<sup>1</sup> Per ogni azienda alimentare e ogni azienda di oggetti d'uso deve essere designata una persona responsabile con indirizzo professionale in Svizzera (art. 2 cpv. 1 n. 7).

<sup>2</sup> Se non è designata una persona responsabile, la direzione dell'azienda o dell'impresa è responsabile della sicurezza dei prodotti dell'azienda.



817.02 Ordinanza sulle derrate alimentari e gli oggetti d'uso (ODerr) del 16 dicembre 2016 (Stato 1° maggio 2018)

#### Art. 74 Obbligo del controllo autonomo

- <sup>1</sup> La persona responsabile provvede, a tutti i livelli di fabbricazione, trasformazione e distribuzione, affinché siano soddisfatti i requisiti della legislazione sulle derrate alimentari applicabili al suo settore di attività.
- <sup>2</sup> Essa verifica o fa verificare il rispetto di questi requisiti e, se necessario, adotta immediatamente le misure necessarie per ripristinare la situazione legale.
- 3 .....
- <sup>4</sup> Il controllo autonomo deve essere garantito in una forma adeguata al rischio per la sicurezza e al volume della produzione.
- 5 .....



#### Legionella spp. – Responsabilità degli operatori

#### Art. 75 Contenuto dell'obbligo

L'obbligo del controllo autonomo comprende in particolare:

b.per le aziende di oggetti d'uso:

- 1.la verifica della sicurezza degli oggetti d'uso → deve essere fatta una valutazione del rischio
- 2. ....la buona prassi di fabbricazione → deve essere implementata
- 3.la campionatura e l'analisi → devono essere fatte analisi
- 4....,
- 5.il ritiro e il richiamo → si deve «chiudere» se del caso
- 6.la documentazione → le attività in autocontrollo devono essere documentate

Esso è quindi soddisfatto se si esegue un'analisi del rischio e se questa analisi si traduce in misure operative preventive e correttive efficaci.

L'insieme delle misure e la documentazione della propria attività si concentrano in un manuale di autocontrollo.



#### Legionella spp. – Raccomandazioni USAV/UFSP

Il Manuale di autocontrollo preparato dal Laboratorio cantonale sia per le piscine con/senza docce sia per le sole docce si basa su;

- Raccomandazioni dell'UFSP e dell'USAV sulle Legionelle nelle piscine e nelle docce (ed. 2018)
- Norma SIA 385/1 (ed. 2011) per le installazioni di acqua calda
- Norma SIA 385/9 (ed. 2011) per le piscine

#### Le raccomandazioni dell'UFSP/USAV

(https://www.bag.admin.ch/bag/it/home/krankheiten/krankheiten-im-ueberblick/legionellose.html) sono modulari: i moduli 1-9 sono più «clinici» e quindi di competenza del medico cantonale. I moduli 10-17 sono tecnici e toccano l'attività del Laboratorio cantonale. Sono utilizzabili nell'ambito dell'autocontrollo che l'operatore deve concepire e implementare.

